

Stockach Informiert

Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Stockach mit den Stadtteilen Espasingen · Hindelwangen · Hoppetenzell
Mahlsbüren i. H. · Mahlsbüren i. T. · Seelfingen · Raithaslach · Wahlwies · Wintersbüren · Zizenhausen



Save
the date!

Großes
Freundschafts-
treffen
2026

Stierzunft Wahlwies
06.02. & 08.02.26

www.stierzunft-wahlwies.de



Montag
02.02.2026

**Schmöker & Schmaus
mit Dr. Birgit Rückert**

Kulinarische Autorenlesung
19 Uhr in der Stadtbücherei

 **STOCKACH**
Stadtbücherei

 tickets.stockach.de



 **STOCKACH.DE**

Junge Meister

Musik-Abiturient*innen
des Nellenburg-
Gymnasiums

Im Bürgerhaus
Adler-Post, 19 Uhr

Freier Eintritt,
Spenden erwünscht

Samstag
31.01.26



Narrenball

Motto: Fluch der Karibik

Freitag, 30.01.2026
Einlass: 19:11 Uhr
Beginn Programm: 20:11 Uhr
Im Schützenhaus in Seelfingen

Skeiche, Tanzgruppen, Garde, Guggenmusik
Übernachtung durch die Lino-Band Caro
Mit Barbetrieb

NÄRRENVEREIN TAUBENRIEDGÄRTNER SEELFINGEN E.V.

Stadtinformation

Rathaus

Stadt Stockach

Adenauerstr. 4, 78333 Stockach
07771 802-0
post@stockach.de
www.stockach.de

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
Do. 14.00 - 18.00 Uhr

Bürgeramt

07771 802-222
buergerservice@stockach.de
Für Behördengänge bitte
vorab Termin vereinbaren über
www.stockach.de/termin-buchen
oder den QR-Code



Rathaus Online – Bürgerservices

Viele Services der Stadt
Stockach stehen Ihnen inzwi-
schen auch rund um die Uhr
im Web zur Verfügung.



Einige Formulare können Sie so bequem von zu Hause aus ausfüllen und ausdrucken, dazu gehören die Themenbereiche Meldewesen, kommunale Steuern, Gewerbe und Bauen. Bürgerinnen und Bürger haben außerdem Zugriff auf verschiedene Angebote, beispielsweise:

- Termine Online buchen
- Mitfahrzentrale für Pendler
- Fundbüro Online
- Bücherei Online-Katalog
- Onleihe Hegau-Bodensee
- Ticketshop
- Ratsinformationssystem
- Bauantragsportal - Einsicht in Bauakten / Angreneranhörung
- Virtuelles Bauamt (ViBa)
- Bürger-GIS
- eVergabe
- Service-BW (Meldebescheinigung, Geburtsurkunde, Abmeldung ins Ausland, Führungszeugnis, Gewerbezentralregister-Auskunft beantragen)

Mehr unter www.stockach.de/onlineservice

Stadtarchiv

07771 802-326
stadtarchiv@stockach.de

Tel. Erreichbarkeit

Mo. - Mi., Fr. 10.00 - 12.00 Uhr
14.00 - 16.00 Uhr
Do. 14.00 - 16.00 Uhr

Wirtschaftsförderung

07771 802-129
wifo@stockach.de
www.stockach.de/wifo

Stockach informiert

07771 802-153
sto-info@stockach.de

Redaktionsschluss Freitag, 08.00 Uhr
(Ausnahmen, z.B. bei Feiertagen,
werden bekannt gegeben)



Forstrevierleiter

Lennard Furchtner
07531 8003556
0171 9903120
lennard.furchtner@lrakn.de

BARMER

0800 333 004 308-340 (nur tel. Beratung)

Deutsche Rentenversicherung

Auskunft- und Beratungsstelle Singen
07731 8227-10

Öffnungszeiten

Mo. - Mi. 08.00 - 16.00 Uhr
Do. 08.00 - 18.00 Uhr
Fr. 08.00 - 12.00 Uhr

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung

Rentenberatung

Albert Blässing, Ehrenamtlicher Versichertenberater
Rathaus Stockach, Zi. 11
Anmeldung 07771 920949
albert.blaessing@gmx.de

Öffnungszeiten

1. & 3. Mo. Monat 14.00 - 17.00 Uhr

Grundbucheinsichtsstelle

07771 802-128
grundbuch@stockach.de
www.stockach.de/onlineservice

Öffnungszeiten

Di. - Do. 08.00 - 12.00 Uhr
Nach Absprache auch andere Terminzeiten möglich

Landratsamt, KFZ-Zulassungsstelle

07531 800-2833
zulassungsstellestockach@lrakn.de

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
Online-Terminreservierung: www.lrakn.de
> Online-Dienste > KFZ-Wesen
Nur mit gebuchtem Termin

Pflegestützpunkt des Landkreises

Ansprechpartner für Stockach: Pia Aigner-Faller
07531 800-2602
psp@LRAKN.de, Pia.Faller@LRAKN.de

Frauen helfen Frauen in Not e.V.

07531 67999
beratung@gewaltgegenfrauen.de

Jobcenter Landkreis Konstanz

Öffnungszeiten Service- & Infostelle
sowie der Geschäftsstelle Stockach
Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
Do. 13.00 - 17.30 Uhr
Terminvereinbarung unter www.jobcenter-kn.de
ist verpflichtend.

Agentur für Arbeit Konstanz-Ravensburg

Geschäftsstelle Singen, Enge Str. 7 78224 Singen
0800 45555-00 (Arbeitnehmer)
0800 45555-20 (Arbeitgeber)
0800 45555-33 (Auszahlungstermine)
0800 45555-30 (Kindergeld/Kinderzuschlag)
singen@arbeitsagentur.de,
familienkasse-baden-wuerttemberg-Ost@
arbeitsagentur.de
www.arbeitsagentur.de/eservices

Öffnungszeiten

Mo. - Mi., Fr. 08.00 - 12.30 Uhr
Do. 08.00 - 12.30 Uhr
13.30 - 18.00 Uhr

Tel. Erreichbarkeit:

Mo. - Fr. 08.00 - 18.00 Uhr

Impressum

Herausgeber: Stadt Stockach

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeisterin Susen Katter, **Redaktion:**
Tanja Ferrari, Amt für Kultur & Stadtmarketing,
07771 802-153, sto-info@stockach.de

Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
07771 9317-11,
anzeigen@primo-stockach.de,
www.primo-stockach.de

Verantwortlich für die Verteilung:

Primo-Verlag Stockach, 07771 9317-48,
vertrieb@primo-stockach.de

Kulturzentrum

Kulturzentrum Altes Forstamt

Salmannswellerstr. 1, 78333 Stockach

Tourist-Info

07771 802-300
tourist-info@stockach.de

Öffnungszeiten

Mo. geschlossen
Di. - Fr. 10.00 - 17.00 Uhr
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr

Stadtbücherei

07771 802-305
stadtbuecherei@stockach.de

Öffnungszeiten

Di. - Fr. 10.00 - 17.00 Uhr
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr

Stadtmuseum

07771 802-303
stadtmuseum@stockach.de

Aktuell geschlossen.

Unsere Ausstellung „Wasserwelten – Von Dix bis
Mollweide“ startet am 8. Mai 2026.

Sonstige Einrichtungen

Hallenbad Stockach

Dillstraße 11, 78333 Stockach
07771 915590

Öffnungszeiten:

Mo. 16.00 - 18.00 Uhr
Di. 17.30 - 21.30 Uhr
Mi. 16.00 - 20.00 Uhr
Do. geschlossen
Fr. 16.00 - 21.30 Uhr
Sa. 11.00 - 16.00 Uhr*
So. 08.00 - 14.00 Uhr*

*Warmbadetag (8 bis 9 Uhr Bahnschwimmen für
Erwachsene, 9 bis 14 Uhr Familienschwimmen)

Stadtwerke Stockach GmbH

Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach
07771 915-0

Öffnungszeiten

Mo. - Do. 08.00 - 12.30 Uhr
13.30 - 16.00 Uhr
& nach Vereinbarung
Fr. 08.00 - 12.30 Uhr

Jugendkulturzentrum am Kreisel

Heinrich-Fahr-Straße 31
07771 929331

Öffnungszeiten

Di. 16.00 - 19.00 Uhr
Mi. - Fr. 15.00 - 19.00 Uhr

Stadtjugendpflege

Stadtjugendpfleger Frank Dei
07771 802-108
f.dei@stockach.de

Computeria Stockach

Rat & Hilfe bei Laptop, Smartphone und Tablet
Konferenzraum im Bürgerhaus Adler Post
Kontakt: Cornelia Giebler, 07775 7308

Öffnungszeiten

Mi. 14.00 - 17.00 Uhr

Schulsozialarbeit

Schulverbund Nellenburg/Werkrealschule

Goldäckerschule
Margerit Haas, m.haas@stockach.de

Schulverbund Nellenburg/Realschule

Petra Brinkmann, p.brinkmann@stockach.de

Nellenburg-Gymnasium

Angeilika Winter, awinter@stockach.de

Grundschulen

Susanne Fricke, s.fricke@stockach.de

Notrufe & Bereitschaftsdienste

Feuerwehr und Rettungsdienst	112	THW - Technisches Hilfswerk	07771 64898-0
Krankentransport	19222	Giftnotrufzentrale	0761 19240
Polizei	110	Bereitschaftsdienst Gasversorgung	07771 9155-11
Notfallfaxnummer hör- & sprachgeschädigte Menschen	112	Bereitschaftsdienst Energie- und Wasserversorgung	07771 9155-22
Zusätzlich über die Rettungsleitstelle Radolfzell	07732 9460128	Telecab Bückeberg	05722 2819280
Ärztlicher Bereitschaftsdienst (www.docdirekt.de)	116 117	Kabelfernsehen Hindelwangen	05722 2819280
Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117	Sozialpsychiatrischer Dienst	07531 8199424
Krankenhaus Stockach	07771 803-0	Tierarzt: Notdienst ist bei Ihrem Haustierarzt zu erfragen	
Polizeirevier	07771 93910	Tierschutzverein Radolfzell (Fundtiere)	07732 7463
Zahnärztliche Notrufnummer	0761 120120-00		

Apotheken

Freitag, 30.01.2026 Kuony-Apotheke Stockach, Goethestr. 16, 78333 Stockach, 07771 70 21	Dienstag, 03.02.2026 Münster-Apotheke Überlingen, Münsterstr. 1, 88662 Überlingen, 07551 6 33 29
Samstag, 31.01.2026 Löwen-Apotheke Überlingen, Maurus-Betz-Str. 2, 88662 Überlingen 07551 94 47 77	Mittwoch, 04.02.2026 Viola-Apotheke Volkertshausen Bärenloh 3, 78269 Volkertshausen, 07774 9 32 60
Sonntag, 01.02.2026 Hegau-Apotheke Steißlingen, Lange Str. 12, 78256 Steißlingen, 07738 51 73	Donnerstag, 05.02.2026 Mauritius-Apotheke Eigeltingen, Hauptstr. 35, 78253 Eigeltingen, 07774 9 39 79 99
Montag, 02.02.2026 Flora-Apotheke Radolfzell, Brühlstr. 2, 78315 Radolfzell am Bodensee 07732 97 19 91	

Defibrillatoren

Standorte Defibrillatoren

Hier finden Sie die Standorte der Defibrillatoren in Stockach und den Ortsteilen.



Abfall & Entsorgung

Mit der Müllmann App vergessen Sie keinen Müll-Termin mehr!
<https://www.muellmann-app.de/>

Behälter richtig bereitstellen:

Bitte immer den Griff Richtung Straße platzieren (auch wenn Aufkleber auf den Mülltonnen etwas anderes verlangen). Wir bedanken uns im Voraus für Ihre Mithilfe.

- Bezirk 1: Reiser, Nellenburger Weg, Breitle, Teil Oberstadt, Industriegebiet Hard
- Bezirk 2: Innenstadt u. Bahnhofsgelände
- Bezirk 3: Möbel Stumpp - Stadtwerke, Teil Oberstadt, Teil beim Krankenhaus
- Bezirk 4: Raitaslach, Windegg, Mahlschnecken i.H., Hindelwangen
- Bezirk 5: Espasingen/Wahlwies
- Bezirk 6: Seelfingen, Winterspüren, Mahlschnecken i.T., Ursaul, Besetze, Siedlung Berlingerweg, Gebiet bei Rewe, Aldi, Norma, Lidl.
- Bezirk 7: Zizenhausen/Hoppetenzell

Biomüll – braune Tonne

Abfuhrtermine:

- Bezirk 1: Mo., 2. Februar
- Bezirk 2: Di., 3. Februar
- Bezirk 3: Mi., 4. Februar
- Bezirk 4: Mi., 4. Februar
- Bezirk 5: Do., 5. Februar
- Bezirk 6: Do., 5. Februar
- Bezirk 7: Fr., 6. Februar

① Plastik, Metall, Glas stören den Kompostierungsprozess. Vor allem als „kompostierbar“ beworbene Plastiktüten sind dabei ein großes Problem. Besser ist es, den Bioabfall lose, in Papiertüten oder Zeitungspapier gewickelt zu entsorgen.

Restmüll – graue Tonne

Abfuhrtermine:

- Bezirk 1: Mo., 9. Februar
- Bezirk 2: Di., 10. Februar
- Bezirk 3: Mi., 11. Februar
- Bezirk 4: Mi., 11. Februar
- Bezirk 5: Do., 12. Februar
- Bezirk 6: Do., 12. Februar
- Bezirk 7: Fr., 13. Februar

Altpapier - blaue Tonne

Abfuhrtermine:

- Bezirk 1: Mo., 16. Februar
- Bezirk 2: Di., 17. Februar
- Bezirk 3: Mi., 18. Februar
- Bezirk 4: Mi., 18. Februar
- Bezirk 5: Do., 19. Februar
- Bezirk 6: Do., 19. Februar
- Bezirk 7: Fr., 20. Februar

① Die Leerung der Mülltonnen beginnt in den Ortsteilen und der Kernstadt um 6.00 Uhr mit meh-

renen Fahrzeugen. Also bitte die Mülltonnen immer bis 06.00 Uhr bereitstellen.

Gelbe Säcke

Abfuhrtermine:

- Bezirk 1: Mo., 23. Februar
- Bezirk 2: Di., 24. Februar
- Bezirk 3: Mi., 25. Februar
- Bezirk 4: Mi., 25. Februar
- Bezirk 5: Do., 26. Februar
- Bezirk 6: Do., 26. Februar
- Bezirk 7: Fr., 27. Februar

① Bitte legen Sie die Gelben Säcke erst am Tag vor der Abholung an die Straße. Damit kann vermieden werden, dass die Säcke beschädigt werden, Plastikabfall auf den Straßen liegt und Ratten angelockt werden. Zudem dürfen nur gelbe Säcke verwendet werden und keine schwarzen Säcke.

Problemmüll

Nächste Sammeltermine

Die nächsten Problemstoffsammlungen finden am **Mittwoch, 4. Februar** statt.
09.30 - 11.30 Uhr
Stockach/Hoppetenzell - Parkplatz - Friedhof
12.15 - 14.15 Uhr
Stockach/Winterspüren - Lichtberghalle
14.30 - 16.30 Uhr
Stockach/Seelfingen - Feuerwehrhaus

Grünschnitt

Grünschnitt kann bei der „Container-Marquardt GmbH“, Lochacker 3 in Stockach 07771/875070 kostenfrei in haushaltsüblichen Mengen während der Öffnungszeiten für Grünschnitt entsorgt werden.

Öffnungszeiten

- Do. & Fr. 09.00 - 11.45 Uhr
- 14.00 - 16.45 Uhr

Sa. 09.00 - 11.45 Uhr.

Andere Abfallarten können bei „Container-Marquardt GmbH“ kostenpflichtig zu folgenden Zeiten entsorgt werden:

- Mo. - Fr. 08.00 - 11.45 Uhr
- 13.15 - 16.45 Uhr
- Sa. 09.00 - 11.45 Uhr

Wertstoffhof der Stadt Stockach

Stegwiesen 7, neben dem Bauhof

Öffnungszeiten

- Mi. & Fr. 16.00 - 18.00 Uhr
- Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

① Berechtig zur Abgabe sind nur die Bürger der Stadt Stockach. Bitte Ausweis mitbringen und bei Verlangen zeigen.

Wertstoffe sind Altstoffe, die zu Recyclingprodukten weiterverarbeitet werden können, zum Beispiel CDs, Energiesparlampen, Altglas, Altkleider und Schuhe, Altmetall, Altpapier und Pappe, Styropor (kein Dämm- und Baustyropor) sowie Elektrogeräte (Haushaltskleingeräte wie IT Geräte, Bildschirme, jedoch keine Haushaltsgroßgeräte, wie z.B. Waschmaschine, Herde).

Achtung: Es können nur Flaschen als Altglas dort abgegeben werden.

Es können auch Handys abgegeben werden.

Bitte achten Sie bei der Abgabe von Elektrowaren darauf, dass die Geräte frei von Betriebsstoffen sind; beispielsweise Öl aus Fritteusen/Ölradiatoren oder Benzin aus Benzinrasenmähern vor der Abgabe auf dem Wertstoffhof entleeren!

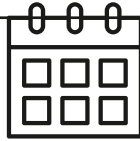
Nicht entleerte Geräte können aus arbeitsschutzrechtlichen Gründen nicht angenommen werden.

Des Weiteren bitten wir Sie, auch Batterien/Akkus aus Haushaltsrauchmeldern oder ähnlichen Geräten zu entfernen, da es nicht selten vorkommt, dass diese nochmal auslösen.

Stockach Aktuell

– Termine, Informationen & Wirtschaft

Gemeinderat Stockach Öffentliche Sitzung



Eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates findet am **4. Februar**, 18.00 Uhr, im Großen Sitzungssaal des Rathauses statt.

Die Tagesordnung finden Sie unter „Amtliches“.

Wichtiges zur Landtagswahl am 8. März 2026 Wahlbenachrichtigungen & Briefwahl

Wahlbenachrichtigung

Die Wahlbenachrichtigung wird Ihnen in den nächsten Tagen zugesendet.

Briefwahl

Um per Briefwahl zu wählen, müssen Sie einen Antrag stellen. Dazu haben Sie folgende Möglichkeiten:

- QR-Code auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung mit dem Mobiltelefon scannen und Antrag stellen (schnellste Variante)
- Internetantrag unter www.stockach.de/wahlen (Daten der Wahlbenachrichtigung werden benötigt)
- E-Mail-Antrag an briefwahl@stockach.de (Name, Geburtsdatum, Adresse und ggf. abweichende Versandadresse angeben)
- Rückseite der Wahlbenachrichtigung ausfüllen, unterschreiben und in den Briefkasten am Rathaus Stockach einwerfen oder per Post zusenden
- persönlich vorbeikommen und auf Wunsch direkt vor Ort per Briefwahl wählen

Im Rathaus Stockach sowie den Ortschaftsverwaltungen Wahlwies und Zizenhausen können Sie zu den unten genannten Öffnungszeiten ohne Terminvereinbarung die Unterlagen für die Briefwahl beantragen und gleich mitnehmen oder auf Wunsch auch direkt vor Ort wählen.

Um die Briefwahlunterlagen für andere Personen abzuholen ist eine Vollmacht notwendig. Dazu finden Sie auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigung das passende Formular.

Öffnungszeiten der Briefwahlbüros:

Rathaus Stockach (Zimmer 7, EG)	Montag, Dienstag, Mittwoch: 8-12 Uhr und 14-16 Uhr Donnerstag: 8-12 Uhr und 14-18 Uhr Freitag: 8-12 Uhr
OV Wahlwies	Montag: 13-17 Uhr Dienstag-Freitag: 8-12 Uhr
OV Zizenhausen	Dienstag, Mittwoch, Freitag: 9-12.30 Uhr Donnerstag: 14-19 Uhr

Kontakt Briefwahlbüro:

Bei Fragen zur Briefwahl erreichen Sie uns unter 07771 802-354 oder briefwahl@stockach.de

Kontakt Wahlamt:

Bei Fragen an das Wahlamt melden Sie sich unter 07771 802-350 oder wahlamt@stockach.de

Wahlamt
Stadt Stockach

Ergebnisprotokoll öffentliche Sitzung 21.01.2026

Aus dem Gemeinderat

Beratung und Beschluss der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan 2026

Die Beratung und Beschlussfassung der Haushaltssatzung wurde auf die nächste Sitzung des Gemeinderates am 4. Februar 2026 vertagt.

Anpassung des Redaktionsstatuts für das Amtliche Mitteilungsblatt

Der Gemeinderat beschließt den vorgelegten Redaktionsstatut mit den angezeigten Änderungen für das Amtliche Mitteilungsblatt in der vorliegenden Fassung.

Grundschulstandort Zizenhausen

hier: Antrag auf eigenständige Grundschule

Die Verwaltung wird beauftragt, bei der Schulbehörde einen Antrag auf Eigenständigkeit der Grundschule Zizenhausen zu stellen.

33. Änderung des Flächennutzungsplanes der Verwaltungsgemeinschaft Stockach, Stadt Stockach, Ortsteil Espasingen, "Wohnbaufläche Kai"

hier: Beendigung des Verfahrens

Die Vertreter im Gemeinsamen Ausschuss werden beauftragt das eingeleitete

33. Änderungsverfahren des Flächennutzungsplanes zum nächstmöglichen Zeitpunkt zu beenden.

Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften "Kai", Stadtteil Espasingen

hier: Beendigung des Verfahrens

Der Gemeinderat beschließt das eingeleitete Verfahren zur Erstellung des Bebauungsplanes und die örtlichen Bauvorschriften „Kai“, Stadtteil Espasingen zu beenden.

Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften "Kai-Schnabelburg-Reute", Gemarkung Espasingen, 2. Änderung im vereinfachten Verfahren gem. § 13 BauGB

hier: Aufstellungsbeschluss

Der Gemeinderat beschließt, dass der Bebauungsplan Kai-Schnabelburg-Reute erweitert und der Aufstellungsbeschluss gefasst wird.

Bauantrag auf Errichtung eines Mehrfamilienwohnhauses auf dem Grundstück Flst.Nr. 916/52 der Gemarkung Stockach, Reiserweg.

Dem Bauantrag auf Errichtung eines Mehrfamilienhauses und den dafür notwendigen Befreiungen vom Bebauungsplan (festgesetzte Grünfläche, Grenzabstand) wird zugestimmt.

Einreichung einer Projektskizze für das Bundesprogramm „Sanierung kommunaler Sportstätten“ (SKS 2025/2026) zur Sanierung des Vereinsheims der TG Stockach 1862 e.V.

Der Gemeinderat befürwortet die Projektskizze zur Teilnahme am Bundesprogramm „Sanierung kommunaler Sportstätten“ (SKS 2025/2026) zur Sanierung des TG-Heims der Turngemeinde Stockach und beauftragt die Verwaltung mit der Einreichung.

Genehmigung von Protokollen

Stadträtin Engelhardt und Stadtrat Bosch werden zur Unterzeichnung des Protokolls bestimmt.

Stockach, den 22.01.2026

Pläne aus dem 18. Jahrhundert

Fundstücke aus dem Stadtarchiv

Zwei große Schätze hat das Stadtarchiv diese Woche online verfügbar gemacht. Dabei handelt es sich um großformatige Pläne aus dem 18. Jahrhundert, die seit ihrer Restaurierung in zwei eigens dafür gefertigten Archivkartons aufbewahrt werden.

Die ältere der beiden Karten ist von 1721, trägt den Titel „Geometrischer Grundriß ober die Feldgüether zur OberÖ. Statt Stockach“, abgemessen von Johann Jacob Heber und hat die Signatur P 656. Die Kopie, welche 1784 von Josef Leimgruber angefertigt wurde, hat die Signatur P 655 und die Maße 213 x 135 cm. Der gebürtige Basler Heber war Ingenieur und Geometer in Lindau, Leimgruber Geometer im Breisgau und stammte aus Herznach im heutigen Kanton Aargau.

Hochauflösende Digitalisate der beiden Pläne findet ihr auf unserer Homepage www.stockach.de/stadtarchiv im Onlinearchiv in der Tektonik unter S5 (Karten und Pläne) oder in der Suchfunktion.



Mehr spannende Archivgeschichten findet ihr auf Instagram: **stadtarchiv_stockach** und auf Facebook: **Stadtarchiv Stockach**

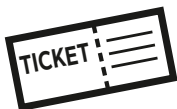
Hallenbad Stockach

Neue Kartenautomaten ab 1. Februar

Ab dem **1. Februar** können Besucherinnen und Besucher im Stockacher Hallenbad einen modernen Kartenautomat nutzen.

Tickets dierkt im Hallenbad kaufen:

- Einzel- und Familienkarten
- 10er Karten



So funktioniert's

1. Ticket am Automat kaufen (ausschließlich per EC- oder Kartenzahlung, keine Barzahlung)
2. Sie erhalten einen QR-Code für ihren erworbenen Eintritt (Einzel- oder Familienkarte) und für ihre 10er Karte eine Chipkarte
3. Mit dem QR-Code oder der Chipkarte gelangen sie wie gewohnt durch das Drehkreuz.

Online kaufen

Auch über den Webshop tickets.stadtwerke-stockach.de können Sie Ihre Einzel- und 10er-Karte erwerben.

Wichtig: Saison- und Jahreskarten können nur online erworben werden, da diese personalisiert sind.

Militärische Übung der Bundeswehr

Schäden melden

Vom **16. bis 26. Februar** sowie vom **15. bis 18. Februar** finden Militärische Übungen des Ausbildungszentrums Spezielle Operationen aus Pfullendorf statt. Falls Einwendungen/Bedenken gegen die Übung erhoben werden, bitten wir, diese möglichst umgehend dem Landratsamt Konstanz/Referat Brand- und Katastrophenschutz mitzuteilen. Evtl. Manöverschäden sind beim Bundeswehrdienstleistungszentrum Stetten a.k.M., Lager Heuberg, Hardtstraße 58, 72510 Stetten a.k.M., Tel. 07573/504-0, zur Begutachtung und Aufnahme anzuzeigen.

Gemeinsam stark

– Beratung, Hilfe & Engagement

Landkreis Konstanz

Pflegestützpunkt

Umfassende, neutrale und unabhängige Infos und Beratung rund um das Thema Pflege für Betroffene und Angehörige. Die Beratung ist kostenlos und kann - nach Terminvereinbarung - vor Ort in Stockach oder zu Hause stattfinden.

Kontakt:

Pia Aigner-Faller

07531 800-2602

pia.aigner-faller@LRAKN.de

Sozialstation in Stockach

Hilfe bei der Pflege

Die Beratung rund um das Thema Pflege ist bei der Sozialstation kostenlos.

07771 93620, www.sozialstation-bodensee.de

Orsingen-Nenzingen und Wahlwies

Familienpflege

Unterstützung für Familien und Kinder bei Krankheit, Kur oder Entbindung.

Einsatzleitung Nora Bausch

0176 17612718 | nora.bausch@familienwerk-soelden.de

www.familienwerk-soelden.de

Bürgerstiftung Stockach

Monatsbericht Januar

Im Monat Januar berichtet die Bürgerstiftung über die Unterstützung und Initiative verschiedener Maßnahmen und Projekte:

- Vorsitzender Wolfgang Kammerlander blickte beim Neujahrsempfang für die bei der Bürgerstiftung ehrenamtlich Wirkenden auf ein sehr aktives Jahr für die Bürgerstiftung Stockach zurück. Bei 60 Förderungsvorgängen konnte die Stiftung im Jahr 2025 insgesamt beachtliche 101038,04 Euro an Förderungen im gemeinnützigen Bereich in Stockach und den Ortsteilen ausgeben.
- Mit einem deutlichen finanziellen Betrag anerkennt die Bürgerstiftung das regelmäßige Müllaufsammeln der Schülerinnen und Schüler der Grundschule Stockach über

das ganze Schuljahr hinweg im benachbarten Stadtgarten. So kann das Eintrittsgeld für die Schulkinder beim Schlittschuhtag bezahlt werden.

- Auf Antrag fördert die Bürgerstiftung mit einem finanziellen Zuschuss die Beschaffung eines Spielgerätes zur Aufstellung auf dem Gelände des Evangelischen Kindergartens "Zum guten Hirten" in Stockach.
- Auch im Jahr 2026 unterstützt die Bürgerstiftung die Ausflugsfahrten des Altenwerks St. Michael Hindelwangen mit einem finanziellen Zuschuss. Dieter Klumpp stellt mit dem Team des Altenwerks wieder ein interessantes Jahresprogramm mit Halbtagesfahrten und Ganztagesfahrten zusammen.
- Ebenfalls mit einem finanziellen Zuschuss sorgt die Bürgerstiftung beim OASE-Kreis wieder mit dafür, dass die von der Familie Schulz organisierten Badefahrten zum Solemar Bad Dürnheim für die teilnehmenden Seniorinnen und Senioren in einem bezahlbaren Rahmen bleiben.
- Die Bürgerstiftung unterstützt das Umweltzentrum Stockach durch Übernahme der Kosten für Schnittwerkzeuge bei der Erhaltung von Obstbäumen. Zu einer nochmaligen Auflage der Saatgutbibliothek werden ebenfalls die Kosten übernommen.



Gemeinsam mit einer größeren gespendeten Menge an Lebensmitteln von der Bürgerstiftung für die Stockacher Tafel sind abgebildet (von links): Gisela Riegel (Helferteam), Margot Kammerlander (Leiterin der Tafel), von der Bürgerstiftung Wolfgang Kammerlander, Traudl Ullmann und Willi Zöller sowie vom Helferteam Michaela Hemmer und Marga Schulz. Foto: Gebhard Schulz

Kontakt:

www.buergerstiftung-stockach.de/
07771 802-390
info@buergerstiftung-stockach.de

Kinder, Jugend und Bildung

– Infos der Kindergärten & Schulen

Volkshochschule Landkreis Konstanz

Mittwoch, 04.02.2026

Salsa für Anfänger, 6x, 18.00 - 19.30 Uhr, Freie Waldorfschule in Wahlwies, 96,00 Euro pro Person.

Tanz ist Bewegung zu Musik. Zuerst solo, dann im Paartanz er-

arbeiten wir uns auf der Basis von allgemeinen Salsa-Grundschriften erste Bewegungsabläufe und Figuren, insbesondere der Salsa Cubana. Dabei entwickeln wir ein Verständnis für Rhythmus und Dynamik des Salsa - jede/r im eigenen Tempo und vor allem mit viel Spaß. Eine Verlängerung des Kurses im laufenden Semester ist bei Interesse der Teilnehmenden möglich.

Mittwoch, 21.01.2026

Salsa für Fortgeschrittene, 5x, 20.00 - 21.30 Uhr, Freie Waldorfschule in Wahlwies, 80;50 Euro pro Person
Der Kurs vertieft die im Anfängerkurs erworbenen Kenntnisse. Wir tanzen Rueda de Casino in der Gruppe und lernen anspruchsvollere Figuren der Salsa Cubana kennen (und lieben). Wieder-, Neu- oder Quereinsteiger sind nach Absprache mit dem Dozenten herzlich willkommen. Vamos á bailar!

Schulen

Constantin-Vanotti-Schule Überlingen Informationstag

Am **Samstag, 7. Februar**, von 08.30 bis 12.30 Uhr öffnet die Constantin-Vanotti-Schule Überlingen ihre Türen.

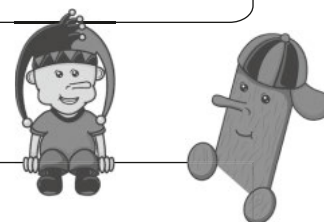
Besucherinnen und Besucher haben an diesem Tag die Möglichkeit, verschiedene Wege kennenzulernen: das **Wirtschaftsgymnasium**, das in drei Jahren zum Abitur führt, die **kaufmännischen Berufskollegs**, die in zwei Jahren zur Fachhochschulreife führen, und die **zweijährige Berufsfachschule**, die in zwei Jahren den mittleren Bildungsabschluss ermöglicht. Weitere Infos: www.cvschule.de

BSZ Stockach Karrieretag

Am **Freitag, 6. Februar** findet der Karrieretag am Berufsschulzentrum zum 33. Mal stattfinden.

Weitere Infos und Programm unter www.karrieretag-stockach.de/

Kuony & Stocki



Stadtbücherei Bilderbuchkino

Montag, 9. Februar, 15.00 Uhr

„Lichterland- das kleine Irgendwas“ von C. Jelden + L. Bednarski

Montag, 23. Februar, 15.00 Uhr

„Mama Muh räumt auf“ - als Kamishibai - von Jujja und Thomas Wieslander & Sven Nordqvist

Alter: Ab 3 Jahren

Kosten: 2 Euro

Anmeldung: Stadtbücherei Stockach, 07771 802-305, stadtbuecherei@stockach.de

Leben. Erleben. Stockach.

– Termine & Veranstaltungen

Im evangelischen Gemeindehaus Seniorentanzen

Jeden Dienstagnachmittag treffen wir uns in fröhlicher Runde mit Gassen-, Block- und Kreistanzen, unter der Leitung von Karin Bürkner, von 14.00 bis 15.30 Uhr im evangelischen Gemeindehaus in der Tuttlingerstrasse 2 in Stockach. Einstieg jederzeit ohne Vorkenntnisse möglich. Teilnahmegebühr 8 Euro pro Tanzeinheit.

Wir freuen uns auf Sie! Anmeldung bitte unter 07551 8312134.

Pfarrzentrum Wahlwies

Tanzgruppe kennenlernen

Unsere Tanzgruppe in Wahlwies besteht seit mehr als 25 Jahre und immer noch Tanzen wir mit Begeisterung! Sich als Gruppe erleben macht Spass.

Die Tänze sind im Bereich meditativ, traditionell und rockig zu Hause und reicht von Bon Jovi bis Johannes Sebastian Bach. Für jede ist etwas dabei.

Wir treffen uns einmal im Monat, dienstags um 19.30 Uhr im PZ in Wahlwies. Einfach mal reinschnuppern, wir freuen uns auf das mittanzen!

Nächster Termin am **10. Februar**.

Infos erhalten Sie bei Eveline Kramer: 07771 3345

Donnerstag 29. Januar

MAHLwerk

Oriental Voodoo Conference

„The Oriental Voodoo Conference“ rockt! Und zwar ohne elektrische Gitarren und Keyboards. Hier spielt die türkische Baglama die erste Geige. Die Baglama – auch kurz „Saz“ genannt - ist als Langhalslaute eigentlich ein nächstliches Folkloreinstrument, aber bei den „Voodoos“ rockt sie gewaltig. Sie kann fette Riffs abfeuern und zusammen mit Drums und Bass dicke Grooves stemmen. Gleichzeitig liefert sie aber auch orientalische Klangfarben und Spielereien, die dem Sound der Band seinen Namen gibt: Oriental Rock. Am **Donnerstag, 29. Januar**, ab 19.00 Uhr, spielt das Rocktrio im MAHLwerk. Im Bühnenbereich keine Bestuhlung. Einlass und Bewirtung ab 18.00 Uhr. 10 Euro Eintritt als Verzehrbon, Hutspende für die Musiker.

Donnerstag, 29. Januar

Zukunft AufStocken: Workshop im Bürgerhaus Ideen für Stockachs Innenstadt

In den vergangenen vier Monaten haben sich die Studierenden des Masterstudiengang Stadtplanung von der Hochschule für Technik Stuttgart mit kreativen Ideen und Konzepten für die städtebauliche Entwicklung Stockachs beschäftigt. Unter dem Motto „Zukunft AufStocken“ möchten sie diese am **Donnerstag, 29. Januar**, 16.00 bis 18.00 Uhr, im Bürgerhaus Adler Post interessierten Bürgerinnen und Bürgern präsentieren und mit ihnen ins Gespräch kommen.

Die Studierenden im dritten Semester haben sich unter anderem mit der Frage befasst, wie das Zusammenleben in Stockach zukünftig aussehen soll und welche Rolle dabei der öffentliche Raum spielen wird. **Stadtbaumeister Lars Heinzl** ist gespannt auf die Ergebnisse und die Perspektive der Studierenden. „Im Rahmen unserer Bürgerbeteiligung im Ho-

nold-Haus sind schon viele spannende Ideen für die Zukunft unserer Innenstadt entstanden. Der Austausch mit der Hochschule bringt jetzt sicherlich noch einmal frische Impulse und einen ganz neuen Blickwinkel. Wir freuen uns auf einen abwechslungsreichen Dialog mit den Studierenden und heißen alle Interessierten herzlich willkommen“, sagt er.

Weitere Infos unter www.stockach.de

Freitag, 30. Januar

Amphibienhilfsaktion im UmweltZentrum Stockach Froschhelfer für 2026 esucht

Bald ist es wieder so weit: Etwas Regen und wärmere Temperaturen holen in den nächsten Wochen Frösche, Kröten und Molche aus der Winterstarre. Die Tiere verlassen demnächst ihre Winterquartiere und begeben sich auf den Weg zu ihren Laichgewässern. Damit die wandernden Amphibien dabei nicht auf der Strecke bleiben, betreut das UmweltZentrum Stockach sowohl zwischen Wahlwies und Stahringen als auch am Freibad Stockach einen „Krötenzaun“. Solche Hilfsmaßnahmen werden zunehmend wichtiger, da Amphibien besonders stark von Veränderungen ihrer Lebensräume betroffen sind. Die Hälfte der 20 einheimischen Amphibienarten sind in ihrem Bestand gefährdet. Ursachen sind der rasante Lebensraumschwund, Klimawandel sowie Giftstoffe im Boden und Wasser. Mit einer Beteiligung an der Amphibienhilfsaktion besteht die Möglichkeit vor Ort selbst aktiv zu werden: Helferinnen und Helfer jeden Alters können in den frühen Morgenstunden oder abends nach Eintritt der Dunkelheit die Eimer entlang des Zaunes kontrollieren und zahlreiche Bergmolche, Erdkröten, Gras- und Laubfrösche über die Straße tragen.

An dem Abend erhalten Interessierte Informationen über die Tätigkeiten am „Krötenzaun“, welche Tiere vor Ort gefunden werden, wie man die einzelnen Arten ganz einfach unterscheiden kann u.v.m.

Termin: **Freitag, 30. Januar**, 18.00 Uhr

(Auf Wunsch auch online)

Anmeldung: UmweltZentrum Stockach,
info@uz-stockach.de, 07771/4999

Eine Anmeldung ist Voraussetzung für die Teilnahme!

Samstag, 31. Januar

Geschichtenerzählerin zu Gast im UmweltZentrum Von Amaterasu, Circe und Sedna

Drei Göttinnen aus komplett unterschiedlichen Kulturkreisen: die erste aus der japanischen, die zweite aus der griechischen, die dritte aus der Inuit- Mythologie. Die Not, in die sie durch die grausame Hand ihrer Gegner geraten, verbindet sie. Hier sind List, Selbstannahme, Mut und Hingabe vonnöten, um die schwierigen Prüfungen zu bestehen und Entwicklung zu ermöglichen. Ruth Turner ist eine schottische Geschichtenerzählerin, an der internationalen School of Storytelling in England in der mündlichen Tradition ausgebildet. Ihr Hauptanliegen ist es, Geschichten wieder einem breiteren Publikum zugänglich zu machen, denn in der heutigen turbulenten Welt - so ihre Überzeugung - können wir an der unvergänglichen Weisheit der alten Geschichten wieder Orientierung finden. Sie liebt es insbesondere, mit ihren ZuhörerInnen ins Gespräch zu kommen.

Spende erwünscht

Termin: **Samstag, 31. Januar**, 19.00 Uhr

Anmeldung: UmweltZentrum Stockach,
info@uz-stockach.de, 07771/4999

Eine Anmeldung ist Voraussetzung für die Teilnahme!

Samstag, 31. Januar

Konzert mit dem Nellenburg-Gymnasium Junge Meister: von Klassik bis Moderne

Wie jedes Jahr startet am Nellenburg-Gymnasium das Abitur mit den so genannten Fachpraktischen Prüfungen in Musik. Die Schülerinnen und Schüler werden in Gehörbildung und Musiktheorie geprüft, müssen aber auch ein kurzes Programm mit ihrem Instrument bzw. Gesang vortragen. Für die Abiturient*innen als Vorspiel-Training, für die Stockacher Kulturgemeinde als Konzertgenuss, präsentieren am **Samstag, 31. Januar**, um 19.00 Uhr, in der Adler Post sechs Schülerinnen und Schüler ihre Stücke.

Sonntag, 1. Februar

Stockacher Meisterkonzert

Bodensee Philharmonie: Jugend & Vollendung

Ein besonderes Meisterkonzert findet am **Sonntag, 1. Februar**, um 16.00 Uhr, im Festsaal des Pestalozzi Kinderdorfs in Wahlwies statt: Die Musiker der Bodensee Philharmonie nehmen Besucherinnen und Besucher mit in die Klangwelt von Wolfgang Amadeus Mozart.

Mozarts Oboenkonzert ist das Meisterwerk eines 21-Jährigen. Entstanden ist es in Mannheim abseits vom Vater und dem Salzburger Erzbischof. Mozart hatte sich in die 16-jährige Sängerin Aloysia Weber verliebt, die Schwester seiner zukünftigen Frau. Flankiert wird das voller Lust und Witz beseelte Konzert von zwei Spätwerken Mozarts. Seine letzten Werke werden ja gerne auch als Krönung seines Schaffens beschrieben, um das sich zahlreiche Geheimnisse ranken. In diesem Programm trifft Mozarts letzte Sinfonie - bekannt auch als „Jupiter-Sinfonie“ - auf die Ouvertüre seiner letzten Oper „La clemenza di Tito“. Tickets erhältlich im Kulturzentrum oder unter www.tickets.stockach.de.



Stockach
UNSERE MEISTERKONZERTE

Bodensee Philharmonie

Jugend & Vollendung
Paula Diaz, Oboe
Paul Goodwin, Leitung

SONNTAG
01.02.26

16:00 Uhr, Festsaal Pestalozzi
Kinderdorf, Wahlwies

STOCKACH.DE Bodensee PHILHARMONIE Pestalozzi Kultur- & Jugendtreff tickets.stockach.de

Ernährungstage im Landkreis Konstanz

Workshop im Landwirtschaftsamt

Der Landkreis Konstanz beteiligt sich an den Ernährungstagen Baden-Württemberg 2026. Am **Montag, 2. Februar** lädt ein Koch-Workshop in Stockach zur kreativen Resteverwertung ein.

Workshop „Kein Rest bleibt übrig - Knödel und Co.“

Das Forum Ernährung und Verbraucherbildung am Landwirtschaftsamt Stockach lädt von 17.00 bis 20.00 Uhr zu einem Koch-Workshop zum Thema „Kein Rest bleibt übrig - Knödel und Co.“ ein. Essen ist es wert, geschätzt zu werden, egal ob Reste vom Vortag oder Lebensmittel, die verbraucht werden müssen. In diesem Workshop werden Reste kreativ in Knödel und anderen einfachen Rezepten verarbeitet. Informationen zur Knödelherstellung, Resteverwertung sowie Restevermeidung runden die Veranstaltung ab. Der Unkostenbeitrag beträgt 15 Euro und wird vor Ort eingesammelt. Es sollte eine Schürze mitgebracht werden. **Anmeldungen** sind bis **Mittwoch, 28. Januar** per E-Mail an forum.ernaehrung@LRACKN.de möglich.

Montag, 2. Februar

Schmöker & Schmaus: Kulinarische Lesung Dr. Birgit Rückert: Der Abt von Salem

Die 2022 von der Stadtbücherei Stockach ins Leben gerufene Veranstaltungsreihe "Schmöker und Schmaus" präsentiert sowohl regionale als auch überregionale Autorinnen und Autoren. Den Auftakt in 2026 macht die Autorin Birgit Rückert. Sie lebt und arbeitet in Salem am Bodensee. Schon in ihrer Jugend war sie fasziniert von Geschichte und vergangenen Kulturen. Zur kulinarischen Autorenlesung am **Montag, 2. Februar**, 19.00 Uhr, nimmt sie die Besucherinnen und Besucher mit ihrem Kriminalroman "Der Abt von Salem. Im Bann der Medici" mit auf eine Reise in die Vergangenheit. Tickets erhältlich im Kulturzentrum oder unter www.tickets.stockach.de.

Donnerstag, 5. Februar

Aktionsabend im UmweltZentrum Stockach Heizkostenabrechnung verstehen

Für viele Mieter und Eigentümer ist die Heizkostenabrechnung jedes Jahr aufs Neue ein Rätsel. Vielfach sind die Abrechnungen unverständlich und nicht ausreichend erläutert. Dies birgt die Möglichkeit, dass sich Fehler eingeschlichen haben, und erschwert die Bewertung der eigenen Heizkosten. Der Schock sitzt tief, wenn Vermieter oder Energieanbieter mit der Jahresabrechnung gleich mehrere Hundert Euro Heizkosten erstattet haben wollen. Für viele ein Grund, sich die Zahlen etwas genauer anzusehen. Das UmweltZentrum Stockach bietet die Möglichkeit sich bei einem Aktionsabend rund um das Thema „Heizkostenabrechnungen“ beraten zu lassen. Bei der Veranstaltung geht es darum, gemeinsam den Ursachen für eine hohe Heizkostenabrechnung auf den Grund zu gehen, die Heizkostenabrechnung zu analysieren und Sparpotenziale zu finden. Gerne können Sie Ihre Heizkostenabrechnung mitbringen.



NATUR SCOUTS
CHRISTLICHE PFADFINDER

für Kinder von 6-12

Stadtspiel am Honold Haus
Samstag 31. Januar 10.30 -12.30
Hauptstraße 8 | Stockach

FREIE EVANGELISCHE GEMEINDE STOCKACH

www.feg-stockach.de

Die Veranstaltung wird unterstützt vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz, der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg und der Energieagentur Kreis Konstanz. Spende erwünscht.

Termin: **Donnerstag, 5. Februar**, 19.00 Uhr
Anmeldung: UmweltZentrum Stockach,
info@uz-stockach.de, 07771/4999
Eine Anmeldung ist Voraussetzung für die Teilnahme!

Save the Date: 15. März
Jahnhalle Stockach

Erster Hobby Horse Cup

Am **Sonntag, 15. März**, findet in der Jahnhalle in Stockach der erste Quellenhof Hobby Horse Cup statt. In spannenden Prüfungen in Dressur, Springen und Gelände zeigen die jungen Teilnehmerinnen und Teilnehmer ihr Können und ihre Leidenschaft für das Hobby Horsing. Das Teilnehmerfeld umfasst Kinder und Jugendliche im Alter von 5 bis 21 Jahren, die mit Begeisterung und sportlichem Ehrgeiz an den Start gehen. Zuschauer sind herzlich willkommen – die Veranstaltung verspricht ein abwechslungsreiches Programm und jede Menge Spaß rund um das Thema Hobby Horsing. Für das leibliche Wohl ist gesorgt – Speisen und Getränke werden vor Ort angeboten. Weitere Informationen sowie eine detaillierte Ausschreibung zum Wettbewerb finden Interessierte unter www.hobby-horsing-germany.de.

Veranstaltungskalender



KulturErleben Stockach

Fr. 10.10.2025 - So. 29.03.2026

„Zukunft Innenstadt“: Ideenwerkstatt
mit Pop-up Space im Honold-Haus

Di-Fr: 10.00 - 17.00 Uhr

Sa: 10.00 - 13.00 Uhr, Hauptstraße 8, 78333 Stockach

Do. 29.01.

**Ideen für Stockachs Zukunft -
Workshop mit dem Masterstudiengang
Stadtplanung der HFT Stuttgart**

16.00 - 18.00 Uhr, Bürgerhaus Adler Post,
Hauptstraße 7, 78333 Stockach

Sa. 31.01.

Junge Meister: Junge Talente (Eintritt frei)

19.00 Uhr, Bürgerhaus Adler Post,
Hauptstraße 7, 78333 Stockach

So. 01.02.

Meisterkonzert: Jugend & Vollendung

16.00 Uhr, Festsaal, Pestalozzi-Kinderdorf 1,
78333 Stockach-Wahlwies

Mo. 02.02.

**Schmöker & Schmaus: „Der Abt von Salem -
Im Bann der Medici“ Dr. Birgit Rückert**

19.00 Uhr, Stadtbücherei, Salmannsweilerstraße 1,
78333 Stockach

Tickets bei der
Tourist-Info oder
tickets.stockach.de
erhältlich

Märkte & Börsen

Bauern- und Wochenmarkt

Wochenmarkt am Dienstagvormittag auf dem Gustav-Hammer-Platz.

Nächster Bauernmarkt am **Freitag, 30. Januar**, mit Produkten aus der heimischen Landwirtschaft.

14.00 - 16.00 Uhr vor dem **Honold-Haus, Hauptstraße 8.**

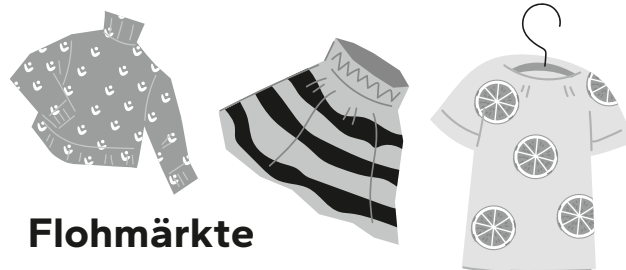
Möbelbörse – zu verschenken

Anzeigen für die Möbelbörse werden beim Umweltzentrum Stockach, 07771 4999 entgegengenommen:

Di. und Sa. 10.00 - 12.30 Uhr

Do. und Fr. 14.30 - 18.00 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten können Möbelangebote per Mail (info@uz-stockach.de) gesandt oder auf den Anrufbeantworter gesprochen werden.



Flohmärkte

Mädels Flohmarkt

Am **Samstag, 28. Februar** findet im Werner- und Erika Messmerhaus in Espasingen erneut unser Mädels Flohmarkt, für Frauen in jedem Alter statt. Beginn: 18 Uhr bis 20 Uhr. Verkauft wird Kleidung, Schuhe, Taschen, Accessoires und vieles mehr. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Anmeldung und Information findet Ihr auf der Homepage von Espasingen. *Auf euer Kommen freut sich der Verein zur Förderung des Kindergartens Espasingen e.V.*

Kinderkleidermarkt

Am **Sonntag, 1. März** findet der Espasinger Kinderkleidermarkt im Werner- und Erika-Messmer-Haus in Espasingen statt. Beginn: 10 Uhr bis 12 Uhr.

Verkauft werden Frühjahr- und Sommerbekleidung, Schwangerschaftskleidung, Spielsachen, Bücher, Spielsachen und uvm. Es gibt Kaffee, Kuchen, Getränke und Waffeln.

*Wir freuen uns auf euer Kommen.
Verein zur Förderung des
Kindergartens Espasingen e.V.*



Aus dem Vereinsleben

– Aktuelles, Rückblicke & Ausblicke

Oase-Kreis-Stockach

Badefahrten nach Bad Dürkheim

Wir fahren nochmal am **2. und 9. Februar** ins Solemar nach Bad Dürkheim. Unser Bus hat noch Plätze frei und wir freuen uns über Verstärkung bei unseren montäglichen Badefahrten.

Gerne Familie Schulz unter 07773 9089996 anrufen, um weitere Informationen und die Abfahrtszeiten zu erhalten.

Wir freuen uns über zahlreiche Teilnahme.

Hospizverein Radolfzell, Höri, Stockach

Spaziergang mit Trauerbegleiterinnen

Die Begleiterinnen des Hospizvereins Radolfzell, Höri, Stockach und Umgebung laden trauernde Menschen zu einem Spaziergang auf die Mettnau ein.

Hierbei kann die eigene Trauer Zuwendung erfahren. Dies wird meist als sehr wohltuend empfunden.

Wir freuen uns auf Sie!

Datum: **Samstag, 31. Januar**, Uhrzeit: 11.00 – 12.30 Uhr

Treffpunkt: alte Mettnaubrücke in Radolfzell, Scheffelstraße
Anmeldung erforderlich unter 07732 52496, hospiz.radolfzell@t-online.de

Der Spaziergang findet bei jedem Wetter statt und das Angebot ist kostenfrei!

TTC Stockach-Zizenhausen

Ergebnisse & Termine

Spiel-Ergebnis:

Sa. 24.01.26 Kreisklasse E2:

TSV Mimmenhausen V –

TTC Stockach-Zizenhausen III 2:8

Die nächsten Spiele:

Sa. 31.01.26 16:00 Kreisklasse C:

TV Überlingen II –

TTC Stockach-Zizenhausen II

Sa. 31.01.26 16:00 Kreisklasse E2:

TV Überlingen IV –

TTC Stockach-Zizenhausen III

Ortsteile Aktuell

– Was unsere Ortsteile bewegt

Espasingen

Ortsvorsteher: Andreas Bernhart • Seestraße 2

0152 33756752 • a.bernhart@stockach.de

Sprechzeit: Di. 19.00 - 20.00 Uhr & nach Vereinbarung

Hindelwangen

Ortsvorsteher: Wolf-Dieter Karle • Oberdorfstraße 30

07771 4422 • WD.karle@stockach.de

Sprechzeit: Mo. 19.00 - 20.00 Uhr & nach Vereinbarung

Ortschaftsrat Hindelwangen

Aus der Sitzung

In der ersten Sitzung des Jahres 2026 konnte OV Karle von erfolgreichen Gesprächen mit der Kirchenverwaltung wegen der Übernahme des Altenwerks St. Michael berichten.

Ab Januar werden wegen verschiedener Baumaßnahmen und Behebung von Störungen verkehrsrechtliche Anordnungen für den Mühlenweg, den Espenweg und Im Obstgarten gelten. Mit entsprechenden verkehrlichen Einschränkungen muss gerechnet werden.

Baugesuche:

Ein Antrag auf Neubau eines Betriebsgebäudes mit Produktion, 40 Stellplätzen im Gewerbegebiet „Himmelreich IV“ wird bei Einhaltung der Vorgaben des gültigen Bebauungsplans einstimmig befürwortet.

Ein Antrag auf auf Teilabbruch und Ersatzneubau des bestehenden Wohnhauses, Teilabbruch der bestehenden Scheune, Neubau eines Carports auf Fast.-nr. 519, Im Burgtal 2 wird bei Privilegierung einstimmig empfohlen.

Die diesjährigen Anforderungen an den städtischen Haushalt müssen notgedrungen gekürzt werden. Das Vorhaben, den Hohlweg zu sanieren und mit einer Beleuchtung zu versehen, muss auf das nächste Haushaltsjahr verschoben werden.

Die personelle Zusammenstellung der Wahlhelfer für die am 08. März stattfindende Landtagswahl wird dem Wahlamt übermittelt. Die gewählten Personen werden von dort benachrichtigt.

Anmietung der Waldhütte

Nach einer aufwändigen Reparatur der Waldhütte und dem Wechsel der Hüttenverwaltung kann die Anlage wieder an einheimische Interessenten vermietet werden. Entsprechende Anfragen sind an die Ortschaftsverwaltung zu richten.

Reinhaltung des Sportplatzgeländes

In der letzten Zeit wurden von Vorstandsmitgliedern des SV Hindelwangen wieder vermehrt Verunreinigungen am und hinter dem Clubhaus sowie auf der Rasenfläche durch Hundekot festgestellt.

Die Ortschaftsverwaltung weist auf den vorhandenen Hundekotbehälter mit Tütenspender am Eingang zum Sportplatz hin. Die Hundebesitzer werden deshalb gebeten, die Hinterlassenschaften ihrer Lieblinge mit Kottüten aufzunehmen und im vorhandenen Hundekotbehälter zu entsorgen. Mit Rücksichtnahme auf die Sportlerinnen und Sportler, welche den Sportplatz benutzen, sollten Hunde deshalb auf ausdrückliche Bitte des Vereins den Platz meiden.

Bunter Abend NV Nellenburg Hindelwangen

Comedy Surprise-Episode Hindelwangen

Bunter Abend in der Nellenburghalle Hindelwangen

Freitag, 6. Februar, 19.00 Uhr Einlass, 20.00 Uhr Beginn

Samstag, 7. Februar, 19.00 Uhr Einlass, 20.00 Uhr Beginn

Kartenvorverkauf:

Samstag, 31. Januar, 10.00 - 12.00 Uhr im Vorraum der Nellenburghalle, ab dem **2. Februar** an der AVIA Tankstelle Hindelwangen



Hoppetenzell

Ortsvorsteher: Roman Rendle • Herrengasse 2
07775 417 • ovhoppetenzell@stockach.de
Sprechzeit: Di. 19.00 - 20.00 Uhr & nach Vereinbarung

Froschzunft Quak-Quak Dämmerumzug Steißlingen

Am **Samstag, 31. Januar** nimmt die Froschzunft am Dämmerumzug in Steißlingen teil.

Abfahrt 1. Bus: 14.30 Uhr am Gasthaus Grüner Baum
Abfahrt 2. Bus: 15.30 Uhr am Gasthaus Grüner Baum
Rückfahrt: 23.00 Uhr + 0.00 Uhr

Mahlspüren im Hegau

Ortsvorsteher: Florian Bischoff • Alpenstraße 19
07771 2437 • f.bischoff@stockach.de
Sprechzeit: Fr. 19.00 - 20.00 Uhr & nach Vereinbarung

Mahlspüren im Tal / Seelfingen

Ortsvorsteher: Florian Buschle • Pfullendorfer Straße 9
07771 2085 • f.buschle@stockach.de
Sprechzeit: Mo. 18.00 – 20.00 Uhr in ungeraden Kalenderwochen & nach Vereinbarung

Grundschule Winterspüren Anmeldung für Schulanfänger 2026

Die Schulanmeldung der Grundschule Winterspüren der zukünftigen Erstklässler, findet in diesem Jahr am **Donnerstag, 26. Februar** statt.

In den vergangenen Tagen erhielten alle Familien des Einzugsgebietes, deren Kinder bis zum 30.06.2026 sechs Jahre alt werden, die Anmeldeunterlagen per Post oder über den Kindergarten. Sollten Sie keinen Brief von uns erhalten haben, melden Sie sich bitte in der Grundschule.

Weitere Informationen lesen Sie in der Rubrik "Winterspüren".

*Ihre Grundschule Winterspüren
Linzgastr. 39, 78333 Stockach*

NV Thalia e. V. – Zunft Suppedrieli

Nächste Termine

Freitag, 30.01.2026 Narrenball Patenzunft
Narrenverein Seelfingen
Beginn: 20.00 Uhr im Schützenhaus

Sonntag, 01.02.2026 **Narrentag der Narrenvereinigung Hegau-Bodensee in Steißlingen**
Umzugsbeginn: 13.00 Uhr –
Startnummer: 38
Anfahrt mit Privat-PKW

Narrenverein Seelfingen Nächste Termine

Am **Freitag, 30. Januar** findet der Narrenball im Schützenhaus in Seelfingen statt, Beginn ist um 20.11 Uhr, Einlass ist ab 19.11 Uhr. Unterhaltung durch Sketche, Tanzgruppen, Musikgruppe und die Live-Band Caro

Motto: Fluch der Karibik

Abbau ist am 31.01.2026 um 09.00 Uhr. Wir freuen uns über viele Helfer.

Narrentage Steißlingen:

Sonntag, 1. Februar, Umzugsbeginn: 13.30 Uhr, Teilnehmer: Zunft, Abfahrt mit dem Bus 11.30 Uhr am Narrenschopf
Rückfahrt: 17.30 Uhr
Startnummer 23



Raithaslach

Ortsvorsteher: Klaus Kabisreiter • Konradstraße 30
07771 2471 • ovraithaslach@stockach.de
Sprechzeit: Mo. 19.00 - 20.00 Uhr & nach Vereinbarung

STOCKACH

Die Stadt Stockach sucht für den Farrenstall und das Schulhaus im Stadtteil Raithaslach eine/n

Raumpfleger/in

Es handelt sich um ein versicherungsfreies Beschäftigungsverhältnis (Minijob). Die Arbeitsleistung ist in Absprache mit der Ortschaftsverwaltung zu leisten. Die Vergütung erfolgt nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis spät. **13.02.2026** an die Stadt Stockach, Adenauerstr. 4, 78333 Stockach oder elektronisch an personalamt@stockach.de. Für Rückfragen steht Ihnen Herr Wegmann (Tel. 07771/802-164) zur Verfügung.

Fasnacht 2026 Raithaslach

Motto: Auf Hoher See (MSC Raithaslach & Unterwasserwelt)

12.02.2026 Schmotziger Dunnschtig: Einschiffung

6.00 Uhr Wecken durch die Haselstrauchmusikanten
9.30 Uhr Närrisches Frühstück im Farrenstall „es gibt das, was jeder selbst mitbringt.“ Verkauf von Wurst und Wecken durch die „Holzer“ im Dorf
09.33 Uhr Einholen des Narrenbaums, Treffpunkt: bei der Waldhütte Leinenlos
13.45 Uhr Narrenbaumumzug Startpunkt ist bei Renner Josef in Münchhöf, Tannenbergr.2 Im Anschluss Narrenbaumstellen auf dem Farrenstallparkplatz. Anschließend: Speiß` und Trank aus der Kombüse mit musikalischer Unterhaltung **durch die Haselstrauchmusikanten**

Ortschaftsrat Raithaslach

Aus der Sitzung

Mitteilungen

Bei der Umsetzung zur Montage der gebrauchten Absauganlage in der Feuerwehrgarage gibt es durch einzuhaltende Vorschriften Probleme.

Die Installation von WLAN im Farrenstall ist in der Umsetzungsphase.

Für die Grundschule in Zizenhausen läuft ein Antrag auf Eigenständigkeit.

Wahlhelfer

Die Wahlhelfer werden vom Ortschaftsrat gestellt.

Bauangelegenheiten

Es wurde über den Sachstand der Friedhofsumgestaltung informiert. Dabei wurde auch das Verlege Muster der Pflasterung beschlossen. Bei der Beratung wurde auch angemerkt, eine Übergangslösung für die Rasenwege im Doppelgrabfeld links anzustreben. Vor allem an den Gräbern die keine Einfassung haben.

Einem Antrag auf Umnutzung einer Einliegerwohnung zu einer Ferienwohnung wurde zugestimmt.

Die Leitlinien zur Bauplatzvergabe wurden beraten. Es gab einige Punkte, die noch geklärt werden müssten. Dazu wird dieser Punkt nochmals in der nächsten Sitzung mit dem zuständigen Verwaltungsmitarbeiter behandelt.

Verschiedenes / Sonstiges

Es wurden Risse in verschiedenen Straßen und Gehwegen festgestellt, die der Verwaltung gemeldet werden. Mit Vorfreude wurde auf die anstehende Fasnet hingewiesen.

Wahlwies

Ortsvorsteher: Alexander Buhl

07771 802-591 • a.buhl@stockach.de

Sprechzeit: Mo. - Sa. 07.00 - 12.00 & 14.00 - 18.00 Uhr (telefonisch)

Ortschaftsverwaltung • Zum Schmalhans 8 • 07771 802-590

Sprechzeit: Mo. 13.00 - 17.00 Uhr • Di. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr

Stierzunft Muhwiesen

Freundschaftstreffen: Bitte beachten

Der Narrenverein möchte sich bereits im Vorfeld unseres Freundschaftstreffens ganz herzlich bei allen Dorfeinwohnerinnen und Dorfeinwohnern bedanken. Das Freundschaftstreffen bringt Leben, Freude und Tradition in unser Dorf – und zugleich auch besondere Situationen mit sich.

Während der Umzugszeiten kommt es zu zeitweisen Straßensperrungen. Wir bitten hierfür herzlich um Verständnis. Die Sperrungen dienen der Sicherheit aller Beteiligten und tragen zu einem reibungslosen Ablauf des Umzugs bei. Während der Veranstaltung kann es zeitweise zu einer erhöhten Lautstärke kommen. Wir bitten um Verständnis und danken für die Rücksichtnahme.

Damit während des Narrentreffens alles reibungslos und fair ablaufen kann, bitten wir darum, keine nicht angemeldeten Besenwirtschaften zu eröffnen. Nur so können alle Vorgaben eingehalten werden.

Nicht angemeldete Besenwirtschaften können leider mit einer Strafe verbunden sein – das möchten wir natürlich gemeinsam vermeiden. Vielen Dank für die Mithilfe und das Verständnis!

Für das entgegengebrachte Verständnis, die Offenheit und die Unterstützung während dieser närrischen Tage sagen wir von Herzen Danke. Dieses Miteinander und der Rückhalt aus der Dorfgemeinschaft sind nicht selbstverständlich und bedeuten uns sehr viel.

Wir freuen uns auf den närrischen Austausch beim bevorstehenden Freundschaftstreffen und darauf, weiterhin zusammen eine lebendige und harmonische Dorfgemeinschaft zu pflegen. Auf unserer Homepage sowie dem Flyer sind aktuelle Informationen zum Umzugsweg zu finden.

NARRO MUH!

Pfarrzentrum Wahlwies

Seniorenachmittag

Liebe Senioren und Seniorinnen,

ganz herzlich laden wir Euch zu einem närrischen Nachmittag 03. Februar 2026 ein. Im PZ in Wahlwies gibt es ab 14.30 Uhr Kaffee und Kuchen und leckere Getränke. Der Seniorenachmittag wird von unserem bewährten Trio Karl, Gerhard und Willi, musikalisch umrahmt!

Wir freuen uns nicht nur über Euer Dabeisein, sondern auch über eine kleine „fasnächtliche Aufmachung“, ein bisschen „Flitter“ oder eine „bunte Verzierung“! Gerne dürft Ihr auch mit einem kleinen oder großen Vortrag den Nachmittag bereichern.

Macht Euch auf zu einem Bunten Seniorenachmittag mit viel Spass, Musik und Freude, einfach ein wenig ausgelassen sein und mit Gleichgesinnten Zeit verbringen!

Das ganze Team ist gespannt und voller Vorfreude.

Jin Shin Jyutsu-Strömgruppe

Nächster Übungsabend

Offene Ström- Übungsgruppe für Anfänger und Fortgeschrittene. In dieser Gruppe wollen wir uns unter Anleitung, gegenseitig strömen und die Wohltat und Harmonie erfahren und erspüren.

Zur Ruhe kommen und entspannen, auftanken für den Alltag.

Montag, 2. Februar und **Dienstag, 3. Februar**, 19.00 Uhr

Jin Shin Jyutsu-Bodensee

Gesundheitspraxis

Heike Kuschel

Richard-Stocker-Weg 7

78333 Stockach-Wahlwies

Tel.: 07771/9197979

Sternsinger Aktion 2026

Dank an Unterstützer

Dieses Jahr waren 20 Kinder/ Jugendliche, die in 5 Gruppen aufgeteilt waren, in Wahlwies unterwegs. Mit neu genähten Umhängen und strahlend neuen Kronen brachten sie den Segen Gottes in die Häuser. Mit Freude und Spaß, trotzten sie der Kälte, und sammelten für die Aktion Sternsinger, die

dieses Jahr unter dem Motto „Sternsingen gegen Kinderarbeit-Schule statt Fabrik“ stand. Der Spendenbetrag von 3910,20€ wurde von allen bejubelt und mit einem gemeinsamen Pizzateam am Abend kräftig gefeiert.

Doch auch die Sternsinger selbst haben gespendet. Wie auch im Vorjahr wurden eine große Vielfalt der geschenkten Süßigkeiten oder Kekse großzügig an die Tafel weitergegeben. Wir sagen allen Unterstützern, den Familien, die die Sternsinger-Gruppen Mittagessen gekocht haben, und Spendern herzlichen Dank.

Ein herzliches und großes Dankeschön geht an „Nähmaschinen Höss“, die uns für die Näharbeiten Raum und Utensilien kostenfrei zur Verfügung gestellt haben. Begleitet und kompetent unterstützt wurden wir hierbei von Susanne Buchholz—ein riesiges Dankeschön für dieses Engagement.

Doch der ganz besondere Dank geht an alle Sternsinger TeilnehmerInnen, die die Aktion weiterleben lassen.

Wir freuen uns auf die Sternsinger, die im nächsten Jahr erneut oder zum ersten Mal mitmachen.

Barbara Schreck, Dagmar Lempp

Winterspüren

Ortsvorsteher: Markus Gebert • Linzgaustraße 22
07771 2593 • m.gebert@stockach.de
Sprechzeit: Mo. 18.30 - 19.30 Uhr

Grundschule Winterspüren

Anmeldung für Schulanfänger 2026

Die Schulanmeldung der Grundschule Winterspüren der zukünftigen Erstklässler, findet in diesem Jahr am **Donnerstag, 26. Februar** statt.

In den vergangenen Tagen erhielten alle Familien des Einzugsgebietes, deren Kinder bis zum 30.06.2026 sechs Jahre alt werden, die Anmeldeunterlagen per Post oder über den Kindergarten. Sollten Sie keinen Brief von uns erhalten haben, melden Sie sich bitte in der Grundschule.

Kinder, die eine staatliche Grundschule außerhalb des zuständigen Schulbezirks besuchen wollen, sind verpflichtet einen Schulbezirkswechsel zu beantragen. Hierzu rufen Sie uns gerne an. Kinder, die im Vorjahr zurückgestellt wurden, sind ebenfalls anzumelden.

Falls Sie eine vorzeitige Einschulung wünschen oder eine Rückstellung beantragen möchten, nehmen Sie bitte ebenfalls Kontakt mit uns auf.

Sie erreichen uns donnerstags von 9.00-12.00 Uhr unter der Tel.-Nr. 07771/ 919912 oder sprechen Sie auf den AB.

*Ihre Grundschule Winterspüren
Linzgaustr. 39, 78333 Stockach*

NV und Hopfenzunft Närrische Termine

Bunter Abend

Wir freuen uns euch an unserem Bunten Abend am **Samstag, 31. Januar** in Winterspüren in der Lichtberghalle begrüßen zu dürfen. Es wartete ein Vielfältiges Programm auf alle Gäste!



Umzug Steißlingen

Am **Sonntag, 1. Februar** nimmt die Zunft und der Musikverein an den Narrentagen in Steißlingen teil. Umzugsbeginn ist um 13:30 Uhr. Busabfahrtszeiten sind wie folgt:

Abfahrt 1 ab 11.00 Uhr in Winterspüren
Abfahrt 2 ab 12.00 Uhr in Winterspüren
Rückfahrt 1 um 17.00 Uhr und Rückfahrt 2 um 18.00 Uhr.

Umzug Wahlwies

Am **Freitag, 6. Februar** nehmen die Zimmerer am Nachtzug in Wahlwies teil, Umzugsbeginn ist um 19.00 Uhr. Wir laufen an 6. Stelle.

Am **Sonntag, 8. Februar** findet dann für die Zunft und die Luka der Umzug statt, hier laufen wir an 7. Stelle. Umzugsbeginn ist um 13.30 Uhr.

Zizenhausen

Ortsvorsteher: Michael Junginger
07771 2233 • m.junginger@stockach.de
Sprechzeit: Do. 18.00 - 19.00 Uhr & nach Vereinbarung
Ortschaftsverwaltung • Schlossplatz 1 • 07771 2233
Sprechzeit: Di., Mi., Fr. 09.00 - 12.30 Uhr • Do. 14.00 - 19.00 Uhr

Aus der Ortsverwaltung

Baumfällarbeiten im Schlossgarten

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass im Schlossgarten zeitnah die geplanten Baumfällarbeiten beginnen werden. Dabei kann es zu Verkehrsbehinderungen und erhöhtem Lärm kommen.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Ihr Ortsvorsteher

M. Junginger

TV Jahn 08 Zizenhausen - Badminton

Termine & Ergebnisse

Rückrundenstart in der Jahnhalle

Am kommenden Samstag beginnt bereits die Rückrunde mit dem 5. Spieltag.

- Um 13.00 Uhr empfängt die 1. Mannschaft in der Badenliga den PTSV Konstanz. Gegen den Nachbar Verein ist unser Team unter Kapitän Cedric Wurst sehr zuversichtlich, denn er steht derzeit auf dem letzten Tabellenplatz.
- Ab 14.00 Uhr beginnen danach auch unsere 2. Mannschaft und 3. Mannschaft. In der Verbandsliga trifft unsere Dritte auf den SV Spaichingen. Und unsere Dritte erwartet die 3. Mannschaft des SV Spaichingen.

Zuschauer und Fan's sind herzlich willkommen, für Kaffee und Kuchen ist wie immer gesorgt.

Jugendmannschaftsmeister

Bereits am 10. Januar konnte unsere Jugendmannschaft im Finale um den Südbadischen Mannschaftsmeister den un gefährdeten Meistertitel feiern. Zum Einsatz kamen: Daria Lawniczak, Matti und Janne Hintze, Tim Karrer und Lukas Rehberger.

Südbadisches Ranglisten-Turnier

Am 17. Januar erkämpfte unser Team beim 2. Bezirks-Ranglisten-Turnier in Schwenningen in der Leistungsklasse A neun

Podestplätze. In den 5 Disziplinen konnten wir 4 Titel gewinnen. Hier die bestplatzierten Spielerinnen und Spieler unserer Ab- teilung:

- Dameneinzel A: 2. Platz Daria Lawniczak
- Herreneinzel A: 1. Platz Lukas Helfert
- Damendoppel A: 1. Platz Daria Lawniczak/Solveigh Berg, 2. Platz Amelie Steinmann/Lilly Huber
- Herrendoppel A: 1. Platz Stefan Puchta/Cedric Wurst, 3. Platz Lukas Helfert/Michael Müller
- Mixed A: 1. Platz Christina Habermann (TB Emmendingen)/ Lukas Helfert, 2. Platz Solveigh Berg/Cedric Wurst, 3. Platz Daria Lawniczak/Michael Müller

VdK Ortsverband

Närrischer Kaffeenachmittag

Wir laden herzlich ein, zum närrischer Kaffeenachmittag am **Freitag, 6. Februar**, um 14.30 Uhr, im Gemeindesaal in Mahlspüren im Hegau.

Alle Mitglieder, Freunde und Gönner des Ortsverbandes sind herzlich willkommen.

Die Vorstandschaft

Kirchen vor Ort – Gottesdienste & Veranstaltungen

Rk Kirchengemeinde Bodensee-Hegau

Stockach

mit Stockach, Hindelwangen, Zizenhausen, Hoppetenzell, Raithaslach, Mahlspüren i. H., Mühlingen, Zoznegg, Gallmannsweil und Mainwangen

Büro

Pfarrstr. 3, Stockach
07771 2398
sekretariat@kath-stockach.de
www.kath-stockach.de

Bürozeiten

Mo. - Fr. 8.30 - 12.00 Uhr
Mo., Di., Do. 13.30 - 17.00 Uhr

Freitag, 30.01.26

18.30 Stockach: Hl. Messe, für die Armen Seelen

Samstag, 31.01.26

18.30 Stockach: Sonntagvorabendmesse (Pfr. Trennert-Helwig), f. Kurt und Hilda Prasse (gest. Jahrtag) – Karl und Margarete Martin und Sohn Karl – f. verstorbene Eltern und Geschwister –und die verstorbenen Angehörigen der Genannten

18.00 Radolfzell, Münster: Eucharistie und Investitur mit Generalvikar Christoph Neubrand

SONNTAG, 01.02.26

9.00 Raithaslach: Hl. Messe (Pfr. Huber), mit Blasiussegen und Kerzenweihe, Seelenamt f. Irmgard Renner – Irmgard und Johann Maier – Maria und Konrad Jäger – Walter Müller – und die verstorbenen Angehörigen der Genannten

9.00 Hoppetenzell: Hl. Messe (Vikar Noël) mit Blasiussegen und Kerzenweihe, in den Anliegen der Pfarrei

10.30 Mühlingen: Hl. Messe (Pfr.

Trennert-Helwig), mit Blasiussegen und Kerzenweihe, f. Hedwig Wegmann und verstorbene Angehörige – Elisabeth Traber u. verstorbene Angehörige der Familien Traber und Knoll

10.30 Stockach: Hl. Messe (Pfr. Huber), mit Blasiussegen und Kerzenweihe, mit den Erstkommunionkindern,

f. Ekkehard Stetter (Jahrtag) – Hubert und Olga Fuchs – und die verstorbenen Angehörigen der Genannten

13.30 Mühlingen: Rosenkranz
14.00 Zoznegg: Rosenkranz für den Frieden in der Welt

Montag, 02.02.26

18.30 Mühlingen: Rosenkranz für Friede

18.30 Zoznegg: Hl. Messe, mit Blasiussegen und Kerzenweihe, f. Johann und Annemarie Kempter

Dienstag, 03.02.26

7.00 - 8.00 Stockach: Stille Anbetung in der Unterkirche

18.00 Hindelwangen: Rosenkranz für den Frieden der Welt

18.30 Hindelwangen: Hl. Messe, mit Blasiussegen und Kerzenweihe

18.30 Zizenhausen: Männermesse mit Friedensgebet, mit Blasiussegen und Kerzenweihe

Mittwoch, 04.02.26

9.00 Stockach: Gemeinschaftsmesse der Frauen, f. Siegfried und Clemens Henssler - Albert, Bertha und Maria Schwietzke

Donnerstag, 05.02.26

18.00 Stockach: Rosenkranz

18.30 Stockach: Hl. Messe, für die verstorbenen Mitglieder der Alt-Stockacherinnen

18.00 Gallmannsweil: Rosenkranz

18.30 Gallmannsweil: Hl. Messe

Samstag, 31. Januar um 18 Uhr | Feier der Eucharistie und Investitur mit Herrn Generalvikar Christoph Neubrand im Münster Radolfzell.

Der Generalvikar setzt im Auftrag des Bischofs, diesen Neuanfang. Dabei wird der Leitende Pfarrer Heinz Vogel investiert und mit ihm werden der Leitende Referent, Stellvertretende leitende Pfarrer, Ökonom und Stellvertreter vor der Gemeinde das Glaubensbekenntnis ablegen.

Alpha-Kontakt-Gruppe

Das nächste Treffen findet am Montag, 2. Februar um 19 Uhr im Meditationsraum (St. Oswald-Kirche) statt.

Schwarzer Ball in Stockach im Pallottiheim

Am Samstag, 7. Februar findet um 19.59 Uhr im Pallottiheim der Schwarze Ball - die Fasnetveranstaltung von St. Oswald Stockach statt.

Das Motto lautet: Eisenbahnromantik

Herzliche Einladung !

Einlass ab 19.15 Uhr

Hohenfels und Stockacher Tal

mit Hohenfels, Mahlspüren im Tal/ Seelfingen und Winterspüren

Büro

Hauptstr. 35,
78355 Hohenfels-Liggersdorf
07557 339
pfarramt@se-hohenfels.de
www.se-hohenfels.de

Bürozeiten:

Mo., Di., Do. 10.00 - 12.00 Uhr
Mi. 14.00 - 16.00 Uhr

Büro geschlossen

am 3. und 10. Februar!

Samstag, 31. Januar

18.00 Uhr Radolfzell/Münster
Einsetzung des Leitungsteams der Pfarrei St. Zeno im Münster

Infos unter www.kath-bodensee-hegau.de

SONNTAG, 1. Februar

13.30 Uhr Deutwang
Rosenkranz
17.00 Uhr Liggersdorf
Hl. Messe zum morgigen Fest **Darstellung des Herrn - Mariä Lichtmess mit Kerzenweihe und Blasiussegen**

Freitag, 6. Februar

18.00 Uhr Liggersdorf
Rosenkranz
18.30 Uhr Hl. Messe (f. Frida u. Trudpert Müller u. verst. d. Fam. Walk)
anschließend Beichtgelegenheit

See-End

mit Bodman, Ludwigshafen, Wahlwies und Espasingen

Büro

St. Otmar Str. 3a, 78351 Ludwigshafen
07773 5239
mail@kath-pfarramt-ludwigshafen.de
www.kath-see-end.de

Bürozeiten

Mo., Di., Do. und Fr. 9.00 - 12.00 Uhr,
Mi. 15.00 - 18.00 Uhr

Freitag, 30. Januar

Bodman

18.30 Uhr: Abendgebet
(Gesungenes Gebet zum
Wochenausklang)

Samstag, 31. Januar

Espasingen

18.30 Uhr: Vorabendmesse
zu Mariä Lichtmess
mit Kerzenweihe und Blasiussegen
(im Gedenken an Franz Grabowski und Angehörige)

Sonntag, 1. Februar

Bodman

9.00 Uhr: Eucharistiefeier
mit Kerzenweihe und Blasiussegen

Wahlwies

10.30 Uhr: Eucharistiefeier
mit Kerzenweihe und Blasiussegen

Ludwigshafen

10.30 Uhr: Wort-Gottes-Feier

Mittwoch, 4. Februar

Bodman

8.00 Uhr: Morgenlob – Laudes

Wahlwies

18.00 Uhr: Rosenkranzgebet

18.30 Uhr: Eucharistiefeier
in der Leonhardkapelle

Donnerstag, 5. Februar

Wahlwies

8.15 Uhr: Morgenlob
in der ev. Johanneskirche
mit anschließendem Frühstück

Evang. Kirchengemeinde Stockach

mit Mühligen, Hohenfels & Nenzingen

Pfarramt

Tuttlinger Straße 2, 78333 Stockach
07771 2641 (AB)

Pfarrer: Ulf Weber
Gemeindepädagogin Heike Heckmann
Sekretärin Nicole Brunner

stockach@kbz.ekiba.de

<https://nw-vom-see.de/>

Öffnungszeiten

Mo, Mi, Do 9:30 – 12:30 Uhr

Freitag, 30. Januar

14:00 Gottesdienst
ev. Seniorenzentrum Stockach
Prädikantin Domm&Organistin Karras

19:00 Uhr Taizé-Andacht – Zeit der Stille
Melanchthonkirche Stockach

Samstag, 31. Januar

14:00-

18:00 Vorbereitung zum Weltgebetstag in Uhdingen-Mühlhofen
Alle Interessierten sind herzlich eingeladen sich beim Weltgebetstag einzubringen.

Sonntag, 1. Februar

10:45 Lichtblickgottesdienst mit der Combo-Band und Kindergottesdienst
Melanchthonkirche Stockach
Pfarrer Weber

Mittwoch, 4. Februar

15:00 &

16:30 Konfi-Unterricht
Gemeindesaal Stockach

Donnerstag, 5. Februar

15:00 Kaminnachmittag mit Geschichte, geistlichen Impulsen, Liedern & geselligem Beisammensein mit Punsch & kleinem Imbiss
ev. Seniorenzentrum Stockach
Prädikantin Domm&Organistin Schnurr

Samstag, 7. Februar

10:00 Besuchsdienstkreis
Gemeindesaal Stockach
16:00 Krümel-Kirche „Geht Gott auch in den Zirkus“
Melanchthonkirche Stockach
Gemeindepädagogin Heike Heckmann

Sonntag, 8. Februar

10:45 Gottesdienst mit Abendmahl
Melanchthonkirche Stockach
Pfarrer Weber & Organist
Haussmann

Evang. Kirchengemeinde Ludwigshafen

mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf, Espasingen, Nesselwangen, Sipplingen & Wahlwies

Pfarrer Matthias Sehmsdorf
Mühlbachstr. 7, Ludwigshafen
07773 5588

Pfarramt

Sekretärin Nicole Brunner
Tuttlinger Straße 2 in 78333 Stockach
07771 - 2641
ludwigshafen@kbz.ekiba.de
www.ek-ludwigshafen.de oder <https://nw-vom-see.de/>

Öffnungszeiten

Mo, Mi, Do 9:30 – 12:30 Uhr und nach Vereinbarung

Freitag, 30. Januar

09:15 Krabbelgruppe
Christuskirche Ludwigshafen

Sonntag, 1. Februar

09:30 Gottesdienst mit Abendmahl
Christuskirche Ludwigshafen
Pfr. Sehmsdorf

Montag, 2. Februar

14:00 Deutsch sprechen, verstehen, Übungen für Ausländer
Johannes-Hüglin-Saal
Ludwigshafen

Dienstag, 3. Februar

09:00 Krabbelgruppe
Jakobuskirche Sipplingen

Mittwoch, 4. Februar

15:00&

16:30 Konfi-Unterricht
Gemeindesaal Stockach
19:00 Vortrag: Evangelische Kirche in der DDR zwischen Hoffnung, Anpassung und Opposition
Christuskirche Ludwigshafen
Pfr. Matthias Schmidt

Donnerstag, 5. Februar

08:15 Morgenlob mit anschließendem gemeinsamem Frühstück
Johanneskirche Wahlwies

Freitag, 6. Februar

09:15 Krabbelgruppe
Christuskirche Ludwigshafen

Sonntag, 8. Februar

09:30 Gottesdienst
Christuskirche Ludwigshafen
Pfr. Sehmsdorf

Vorbereitungstreffen zum Weltgebetstag 2026 aus Nigeria:

„Kommt! Bringt eure Last.“

Zum einem Vorbereitungstreffen laden wir alle interessierten Menschen herzlich ein.

Wir treffen uns am Donnerstag, 26. Februar um 14.30 Uhr im Hüglinsaal der evangelischen Kirche in der Mühlbachstraße.

Ihr seid herzlich willkommen!!

Bei Fragen:

E-Mail: Info-zur-Aktion@gmx.de

Nigeria ist das bevölkerungsreichste Land Afrikas – vielfältig, dynamisch und voller Kontraste. Mit über 230 Millionen Menschen vereint der „afrikanische Riese“ über 250 Ethnien mit mehr als 500 gesprochenen Sprachen. Außerdem hat Nigeria eine der jüngsten Bevölkerungen weltweit, nur 3% sind über 65 Jahre alt. Dank der Öl-Industrie ist das Land wirtschaftlich stark, mit boomender Film- und Musikindustrie. Reichtum und Macht sind jedoch sehr ungleich verteilt.

Am Freitag, den 6. März 2026, feiern die katholischen und evangelischen Gemeinden aus Bodman, Ludwigshafen und Espasingen den Weltgebetstag der Frauen aus Nigeria.

„Kommt! Bringt eure Last.“

Freie evangelische Gemeinde Stockach

Ursaul 6, 78333 Stockach

Pastor: Oliver Holler

Mobil: 01578 2280871

E-Mail: oliver.holler@feg.de

www.feg-stockach.de

Gottesdienst:

Sonntag, 08.02.2026

10:00 Uhr Gottesdienst

sowie zeitgleich Kindergottesdienst in den Räumen der Tanzschule „La danse by Julia“, Hauptstraße 11, Stockach

Naturscouts (Pfadfindergruppe für Kinder von 6 bis 12):

Samstag, 31.01.2026

von 10:30 bis 12:30 Uhr Stadtspiel Stockach am Honoldhaus, Hauptstraße 8, Stockach

Jugendgruppe:

Samstag, 31.01.2026

um 18:30 Uhr in der Gemeindescheune in Ursaul

Mama-Treff in Gallmannsweil:

Freitag, 06.02.2026

von 9:00 bis 10:30 Uhr. Du möchtest (mit oder ohne Kind) mit dabei sein oder hast Fragen? Dann schreibe mir oder rufe an unter 017611872228.

Freie Christengemeinde Stockach

Mitglied im Bund freikirchlicher Pfingstgemeinden BFP

Höllstraße 22, 78333 Stockach

07771 918951

office@fcg-stockach.de

www.fcg-stockach.de

Herzliche Einladung zu den Veranstaltungen der Freien Christen Gemeinde-Stockach.

Sonntag, 01.02.2026

10.00 Uhr Gottesdienst in der FCG-Stockach

Freitag, 30.01.2026

Royal-Rangers Stamm 77 findet statt! 17.00-

19.00 Uhr Jahresauftaktfeier in den Räumlichkeiten der FCG-Stockach, Höllstr. 22, 78333 Stockach
Kontakt: Gabriele Schwarzwälder, Stammlleiterin / 0157 33717163

Freitag, 30.01.2026

Ablaze.BIBELGROUP Info über Telegram

Die Christengemeinschaft

Christengemeinschaft Konstanz/

Wahlwies

78464 Konstanz Hansgartenstr.15

07531 690922

78333 Wahlwies Friedhofstr.8

0160 94937249

Gemeindepfarrerinnen Carola Gerhard

07531 690921 0176 21315445

carola.gerhard@t-online.de

Regelmäßige Handlungen:

Die Menschenweihehandlung

Jeden Mittwoch um 8.15 in Wahlwies

außer in den Schulferien

Jeden Donnerstag um 9.00 Uhr

in Konstanz

Jeden Sonntag um 10.00 Uhr in Konstanz wie auch die Kinderhandlung um 11.30 Uhr

Neuapostolische Kirche

Viktor von Scheffelstr. 3

78333 Stockach

<http://stockach.nak-tuttlingen.de>

Gemeindevorsteher

Stephan Strittmatter

E-Mail: stephan@st-strittmatter.name

Termine:

Mittwoch, 28. Januar

20.00 Uhr Gottesdienst in Überlingen

Sonntag, 1. Februar

09.30 Uhr Gottesdienst, gleichzeitig findet Sonntagschule statt

Mittwoch, 4. Februar

20.00 Uhr Gottesdienst

Freitag, 6. Januar

19.30 Uhr Chorprobe in Singen (Konzert in Konstanz)

Die Gottesdienste werden zu diesen Terminen als Live-Stream angeboten
<https://bit.ly/ip-tv-stockach>

Jehovas Zeugen

Höllstraße 2, 78333 Stockach,

www.jw.org

STO-Plant e.V.

Das christliche Werk

info@sto-plant.de / www.sto-plant.de

07771 921-321, 0151 22980126

Gebetsgruppe in Stockach

Deutschland betet Rosenkranz:

<https://www.deutschland-betet-rosenkranz.de/>

Treffen der Gebetsgruppe in Stockach mittwochs um 17:30 Uhr vor der St. Oswald Kirche



IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!



Amtliche Bekanntmachungen – Bebauungspläne & Sitzungen

BEKANNTMACHUNG

über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Landtag am 08.03.2026

1. Das Wählerverzeichnis für die Landtagswahl der Stadt Stockach wird in der Zeit vom 16.02.2026 bis 20.02.2026 während der allgemeinen Öffnungszeiten im Rathaus Stockach, Wahlamt, Zimmer 57, Adenauerstraße 4, 78333 Stockach für Wahlberechtigte zur Einsicht bereitgehalten. Der Zugang ist rollstuhlgerecht möglich. Wahlberechtigte können die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu ihrer Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen können Wahlberechtigte nur überprüfen, wenn Tatsachen glaubhaft gemacht werden, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht zur Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre nach dem Bundesmeldegesetz eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt; die Einsicht ist durch ein Datensichtgerät möglich. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Einsichtsfrist vom 20. bis 16. Tag vor der Wahl, spätestens am 20.02.2026 bis 12 Uhr im Rathaus Stockach, Wahlamt, Adenauerstraße 4, 78333 Stockach, Zimmer 57, Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens am 15.02.2026 (21. Tag vor der Wahl) eine Wahlbenachrichtigung samt Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis 57 Singen durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch Briefwahl teilnehmen. Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Er kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1 eine in das Wählerverzeichnis eingetragene wahlberechtigte Person;

5.2 eine nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene wahlberechtigte Person, wenn

5.2.1 sie nachweist, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wähler

verzeichnis nach § 11 Absatz 2 Satz 3 der Landeswahlordnung bis zum 15.02.2026 oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 21 Absatz 4 Satz 1 oder 3 des Landtagswahlgesetzes versäumt hat,

5.2.2 ihr Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 11 Absatz 2 Satz 3 der Landeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 21 Absatz 4 Satz 1 oder 3 des Landtagswahlgesetzes entstanden ist,

5.2.3 ihr Wahlrecht im Einspruchs- oder Beschwerdeverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses dem Bürgermeister bekannt geworden ist.

Der Wahlschein kann bis zum 06.03.2026, 15.00 Uhr im Rathaus Stockach, Adenauerstraße 4, 78333 Stockach, Zimmer 7, schriftlich, elektronisch (zum Beispiel durch Telefax, E-Mail) oder mündlich (nicht aber telefonisch) beantragt werden.

Wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung oder aufgrund der Anordnung einer Absonderung nach dem Infektionsschutzgesetz der Wahlraum nicht oder nur unter unzumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist oder er ihn verloren hat, kann ihm bis zum Tage vor der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2.1 bis 5.2.3 angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

6. Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderungen kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

7. Mit dem Wahlschein erhält die wahlberechtigte Person

7.1 einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,

7.2 einen amtlichen weißen Stimmzettelumschlag für die Briefwahl und

7.3 einen amtlichen roten Wahlbriefumschlag, auf dem die vollständige Anschrift, wohin der Wahlbrief zu übersenden ist, sowie die Bezeichnung der Dienststelle der Gemeinde, die den Wahlschein ausgestellt hat (Ausgabestelle), und die Wahlscheinnummer oder der Wahlbezirk angegeben sind.

8. Wahlschein und Briefwahlunterlagen können auch durch den Wahlberechtigten persönlich abgeholt werden. An eine andere Person können diese Unterlagen nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

9. Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer

anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Stockach 30.01.2026
Stadt Stockach
Wahlamt

Gemeinderat Stockach Öffentliche Sitzung

Eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates findet am **Mittwoch, 4. Februar**, 18.00 Uhr, im Großen Sitzungssaal des Rathauses statt.

Öffentliche Tagesordnungspunkte

1. Mitteilungen
2. Beratung und Beschluss der Haushaltssatzung mit Haushaltsplan 2026
3. Genehmigung der Annahme von Spenden und Sponsorengelder
4. Genehmigung von Protokollen
5. Sonstiges

Die Bevölkerung ist hierzu eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

(Katter)
Bürgermeisterin



FOLLOW US ON

Instagram



PRIMO
Verlag | Druck | Service

@PRIMO_VERLAG_STOCKACH